

DCF Daim Ntawv Thov Nyiaj Pab Kawm Ntawv rau Cov Hluas nyob hauv Kev Pab Tawm-Sab-Nraum Tsev

DCF SCHOLARSHIP APPLICATION FOR YOUTH IN OUT-OF-HOME CARE

LUS CIM: Cov Ius qhia ua daim ntawv thov nyiaj pab nyob rau phab 1. Phab 3 ces yog daim ntawv thov nyiaj pab kiag.

Kev siv daim foos: Lub Department of Children and Families (DCF) Scholarship Program muab nyiaj pab kawm ntawv rau cov hluas uas tau nyob hauv kev pab tawm-sab-nraum tsev thiab tab tom nkag mus kawm kom tau ib daim degree, daim lais xee (license) los yog daim ntawv pov thawj (certificate). Qhov kev uas muab koj tus social security naj npawb (SSN) yog nyob ntawm siab yeem; yog tsis kam muab kuj yuav ua rau kev lis tej ntaub ntawv mus qeeb. Tej ntaub ntawv ntiag tug uas koj muab tej zaum yuav muab siv rau cov hom phiaj thib ob [Privacy Law, s. 15.04(1)(m), Wisconsin Statutes].

Qhov Uas Muaj Feem Tsim Nyog Tau Txais Kev Pab Cov Cai

Yog yuav kom muaj feem tau txais DCF Scholarship ib peev nyiaj pab, tus neeg ua ntawv thov yuav tsum:

- Tau nyob hauv kev pab tawm-sab-nraum tsev (out-of-home care, OHC) raws li tsev txiav txim plaub ntug tau xaaj (Ch. 48 or 938) kom muab tso nyob (nrog cov txheeb ze, niam qhuav txiv qhuav uas pab tu lub tsev, pab pawg nyob ib tse ua ke los yog ib qhov chaw pab tu) thiab tau tawm ntawm OHC mus thaum uas muaj hnub nyooq 18 xyoo los yog tshaj saud; los yog
- Tau muab tso nyob hauv OHC thaum nws hnub yug muaj 16 xyoos thiab tau mus rau hauv tsev txiav txim plaub ntug kev xaaj kom muaj tus saib xyuas los yog saws mus tu los ntawm qhov muab tso nyob hauv OHC tsis hais lub sij hawm twg tom qab nto hnub nyooq 16 xyoos.
- Dhau hnub nyooq ntawm qhov uas tau muab tso nyob rau OHC hauv lwm lub xeev tab sis tau ua ib tus neeg nyob ruaj chaw rau ntawm lub xeev Wisconsin ua ntej nws mus kawm rau hauv Wisconsin ib lub tsev kawm ntawv qib siab.
- Tau raug lees txais mus kawm rau ib ib lub tsev kawm ntawv qib siab (piv txwv, college, ib qho kev kawm ua hauj lwm los yog kev siv tshuab (technical) thaum lub sij hawm uas muab daim ntawv thov xa mus thov nyiaj pab.
- Muaj hnub nyooq 20 xyoo los yog tsawg dua, tshwj tias ntshe ho yog tau sau npe kawm rau hauv ib qhov kev kawm ntawv qib siab thiab tau txais DCF Scholarship rau thaum hnub nws muaj 21 xyoos, ces yog li no yuav txuas qhov uas nws muaj feem tsim nyog tau txais kev pab mus kom txog rau thaum tus me nyuam kawm ntawv hnub yug muaj 23 xyoos.

Cov nyiaj pab kawm ntawv kuj yuav muab kom siab txog tus nqi them kawm ntawv thiab yuav tsis tshaj \$5,000. Tas nrho cov nyiaj pab kawm ntawv **yuav muab them ncaj nraim mus rau lub tsev kawm ntawv**. Cov nyiaj pab yuav tsis pub muab siv mus rau kev nthuav tawm mus rau sab nraud, kev pab kom kawm tau zoo ntxiv, cov kev pab me nyuam kawm ntawv tshwj xeeb los yog lwm qhov kev koom cov nqi them. Cov nyiaj uas tsis siv yuav tau muab xa rov qab rau DCF.

Cov Ius qhia:

Yuav tsum muab daim foos no ua kom tiav txhij txhua thiaj li yuav muab los xyuas rau kev pab nyiaj. Cov foos uas ua tsis tiav txhij txhua yuav muab xa rov qab rau tus uas ua ntawv thov. Yuav tsum ua ib daim foos tshiab rau txhua zaus uas thov nyiaj pab. Ib qhov ntxiv, yuav tsum muaj cov ntaub ntawv hauv qab no:

- DCF ib daim foos thov kev pab uas muab ua tiav txhij txhua, thiab
- Rau cov neeg ua ntawv thov thawj zaug, ib daim luam ntawm tsab ntawv txais mus kawm tuaj ntawm lub tsev kawm ntawv qib siab.
- Rau cov neeg ua ntawv thov uas tau txais cov nyiaj pab kawm ntawv no los lawm, ntawv pov thawj kawm tiav tas hauv lub (cov) semester(s) dhau los. Ib daim ntawv luam ntawm cov grades thiab / los yog college credits uas tau txais hauv lub sij hawm uas tau qhov nyiaj pab kawm ntawv no yuav tsum muab xa **nrog** daim ntawv thov.
- Rau cov neeg uas ua ntawv thov hnub nyooq 21 xyoos los yog tshaj saud, ntawv pov thawj mus kawm college thiab kev koom rau hauv qhov DCF Scholarship Program thaum koj muaj 21 xyoos.

Xa daim ntawv thov uas ua tiav txhij txhua mus rau:

Niam qhuav txiv qhuav kev tu cov hluas ntawm
Milwaukee County

Mary L. Kennedy, Program Coordinator
Division of Milwaukee Child Protective Services
635 N. 26th St
Milwaukee, WI 53233
Telephone Number: (414) 343-5713
Email: mary.kennedy@wisconsin.gov
Fax Number: (414) 220-7062

Niam qhuav txiv qhuav kev tu cov hluas ntawm
cov counties thiab tribes nyob sab nraud ntawm
Milwaukee County

Christine Lenske, Independent Living Coordinator
Department of Children and Families
P.O. Box 8916
Madison, WI 53708-8916
Telephone Number: (608) 422-6990
Email: christine.lenske@wisconsin.gov
Fax Number: (608) 266-0260

DCF Daim Ntawv Thov Nyiaj Pab Kawm Ntawv rau Cov Hluas nyob hauv Kev Pab Tawm-Sab-Nraum Tsev

DCF SCHOLARSHIP APPLICATION FOR YOUTH IN OUT-OF-HOME CARE

(Cov neeg uas ua ntawv thov yuav tau txais nyiaj pab ib zaug tauj xyoo thiab muab hloov xa tsis tau mus rau lwm tus)

Npe – Tus Neeg Uas Ua Ntawv Thov (Xeem, Npe, Tsiaj Ntawv Npe Nruab Nrab)	Social Security Naj Npawb	Hnub Yug (hli/hnub/xyoo)	Txiv Neej/Poj Niam <input type="checkbox"/> Txiv Neej <input type="checkbox"/> Poj Niam
Qhov Chaw Nyob Xa Ntawv Tam Sim No (Txoj Kev, Nroog, Xeev, Zip Code)		Xov Tooj	
Email Chaw Nyob		Nyob hauv Lub County	
Hispanic / Latino <input type="checkbox"/> Yog <input type="checkbox"/> Tsis Yog	Haiv Neeg (Kos rau tas nrho cov lus uas hais raug) <input type="checkbox"/> Neeg Dawb <input type="checkbox"/> Neeg Dub los yog African American	American Indian los yog Neeg Alaska <input type="checkbox"/> Neeg Hawaiian los yog lwm cov Pacific Islander	<input type="checkbox"/> Neeg Asian <input type="checkbox"/> Lwm yam
Qib (Grade) Kawm Tiav Tas Los		Hnub Kawm Tiav (hli/hnub/xyoo)	
Npe – Lub Tsev Kawm Ntawv Tau Kawm Tas Los No		Qhov Chaw ntawm Lub Tsev Kawm Ntawv Tau Kawm Tas Los No (Nroog, Xeev)	

XA QHOV NYIAJ PAB KAWM NTAWV MUS RAU:

Npe – College los yog Kev Siv Tshuab/Kawm Ua Hauj Lwm (Technical / Vocational School)	Xov Tooj – Chav Ua Hauj Lwm
---	-----------------------------

Chav Ua Hauj Lwm Qhov Chaw Xa Ntawv (Txoj Kev, Nroog, Xeev, Zip Code)

Hnub Sau Npe Kawm	Kawm Mus Ua Dab Tsi /Qhov Kev Cob Qhia Dab Tsi (Major Field / Training Area)	Qhov Nyiaj Pab Kawm Ntawv Thov Tas Nrho Yog \$
Qhia Lub Caij Siv rau Qhov Nyiaj Scholarship (Xaiv ib qho) <input type="checkbox"/> Tas nrho lub xyoo kawm ntawv <input type="checkbox"/> Thaum caij nplooj ntoos zeeg (Fall semester) <input type="checkbox"/> Thaum caij nplooj ntoos hlav (Spring semester) <input type="checkbox"/> Lwm yam: Txij thaum: _____ Mus txog: _____ (hli/hnub/xyoo)	Cov Nqi Kawm Ntawv rau Lub Caij Thov Qhov Nyiaj Pab Nqi Them Kawm Ntawv: _____ Cov Phau Ntawv: _____ Tus Nqi Tas Nhro: _____	

Lwm Yam Nyiaj Pab Tau Thov Lawm los yog Tau Txais (Kos rau tas nrho cov lus hais raug)

<input type="checkbox"/> County Education and Training Voucher (ETV) \$ _____	<input type="checkbox"/> Nyiaj Cia (Savings) \$ _____	<input type="checkbox"/> Tsev Neeg Pab \$ _____
<input type="checkbox"/> Nyiaj Pab (Grants) \$ _____	<input type="checkbox"/> Nyiaj Qev Txais (Loans) \$ _____	<input type="checkbox"/> Lwm yam \$ _____
<input type="checkbox"/> Nyiaj Hauj Lwm (Work Study) \$ _____		

Nyiaj pab ntxiv rau tej nuj nqis ntsig txog kev kawm ntawv qib siab los yog kev cob qhia kuj yuav muaj nyob rau hauv Department of Human or Social Services ntawm koj nyob. Yog xav paub ntxiv, hu rau tus Independent Living Coordinator hauv koj lub county los yog tribe.

Lub County Saib Xyuas Qhov Muab Koj Tso Nyob Hauv Kev Pab-Tawm-Sab Nraum Tsev	Npe – County Tus Neeg Khiav Hauj Lwm los yog Independent Living Coordinator
Tas Nrho Cov Xyoo / Hli nyob hauv Kev Pab-Tawm-Sab Nraum Tsev Tom Qab Hnub Nyooq 15 Xyoos	Hnub Tau Tawm Ntawm Kev Pab-Tawm-Sab Nraum Tsev (hli/hnub/xyoo)
Npe – Tus Neeg Pab Ua Daim Ntawv Thov Kev Pab (yog muaj)	Xov Tooj

<input type="checkbox"/> To Taub	Kuv to taub tias qhov uas muaj feem tsim nyog tau txais DCF Scholarship Program mus ntxiv yog nyob rau ntawm qhov kawm tau zoo. Kuv tseem to taub ntxiv tias kuv yuav tsum tau muab ntawv pov thawj qhia txog kev kawm tau zoo xa ua ke nrog cov ntawv thov kev pab thiab cov nyiaj muab pab yav tom ntej.
<input type="checkbox"/> Tau	Tso cai rau kev sib pauv thiab qhia tawm tej ntaub ntawv khaws cia hais txog kev kawm ntawv, kev pab nyiaj thiab/los yog kev ua ntawv kom them nyiaj raws li tau thov los ntawm DCF Scholarship qhov kev pab rau lub hom phiaj ntawm kev muab nyiaj pab rau kev kawm ntawv qib siab. Ntxiv rau qhov tso cai qhia tawm thiab / los yog sib pauv tej ntaub ntawv hais txog kuv txoj kev kawm ntawv tej xav tau thiab / los yog kev pab txhawb.
<input type="checkbox"/> Tsis Tau	DCF los yog lub tsev kawm ntawv hu tau rau kuv hais txog tej kev muaj pab ntsig txog cov hluas uas tau nyob hauv niam qhuav txiv qhuav kev pab tu los mus lawm (foster youth alumni).
<input type="checkbox"/> Tsis Tau	

KOS NPE – Tus Neeg Uas Ua Ntawv Thov

Hnub Kos Npe (hli/hnub/xyoo)

Qhov kev pab nyiaj them nqi kawm ntawv no yog tshwm sim muaj nyob hauv Federal Chafee Foster Care Independence Program, Education and Training Vouchers Program. Cov Nyiaj Scholarships yog muab los ntawm State of Wisconsin Department of Children and Families.